

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 27 (1951-1952)  
**Heft:** 10

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



JULI 1952

# Schweizer Spiegel







Rolleiflex

Rolleicord



*Freude  
für das ganze  
Leben*



GENERALVERTRETUNG  
FÜR DIE SCHWEIZ:

**FILMO A-G ZÜRICH**

LÖWENSTRASSE 11  
TELEFON: 051256175

# Schweizer Spiegel

GUGGENBÜHL & HUBERS SCHWEIZER SPIEGEL

eine Monatsschrift

erscheint am Ersten jedes Monats

Redaktion

DR. FORTUNAT HUBER

DR. ADOLF GUGGENBÜHL

FRAU HELEN GUGGENBÜHL

Hirschengraben 20, Zürich 1

Telefon 32 34 31

*Sprechstunden der Redaktion* täglich nach vorheriger telefonischer Anmeldung. Die *Einsendung von Manuskripten*, deren Inhalt dem Charakter der Zeitschrift entspricht, ist erwünscht. Die Honorierung erfolgt bei Annahme. Rücksendung erfolgt nur, falls frankierter und adressierter Antwortumschlag beiliegt.

## Inseratenannahme

durch den Verlag, Hirschengraben 20, Zürich 1, Telefon 32 34 31.

Preis einer Seite Fr. 600.—,  $\frac{1}{2}$  Seite Fr. 300.—,  $\frac{1}{4}$  Seite Fr. 150.—,  $\frac{1}{8}$  Seite Fr. 75.—,  $\frac{1}{16}$  Seite Fr. 37.50 + 8 % Papierteuerungszuschlag. Bei Wiederholungen Rabatt! Schluß der Inseratenannahme 18 Tage vor Erscheinen der Nummer.

## Druck und Expedition

Buchdruckerei Bächler & Co., Marienstrasse 8, Bern. Papier der Papierfabrik Biberist.

## Bestellungen

nehmen jederzeit entgegen der Verlag oder die Expedition sowie auch alle Buchhandlungen und Postämter.

## Abonnementspreise

Schweiz:	für 12 Monate	Fr. 22.—
	für 6 Monate	Fr. 11.60
	für 3 Monate	Fr. 6.25
Ausland:	für 12 Monate	Fr. 25.—
Preis der Einzelnummer		Fr. 2.40
Postscheckkonto Bern III 5152		

GUGGENBÜHL & HUBER  
SCHWEIZER SPIEGEL VERLAG AG, ZÜRICH



*Gediegene  
Herrenbürsten  
und -kämme*

## Parfumerie Schindler

*Haus der Geschenke*

ZÜRICH — BAHNHOFSTRASSE 26  
PARADEPLATZ

## CARUELLE-Tischli

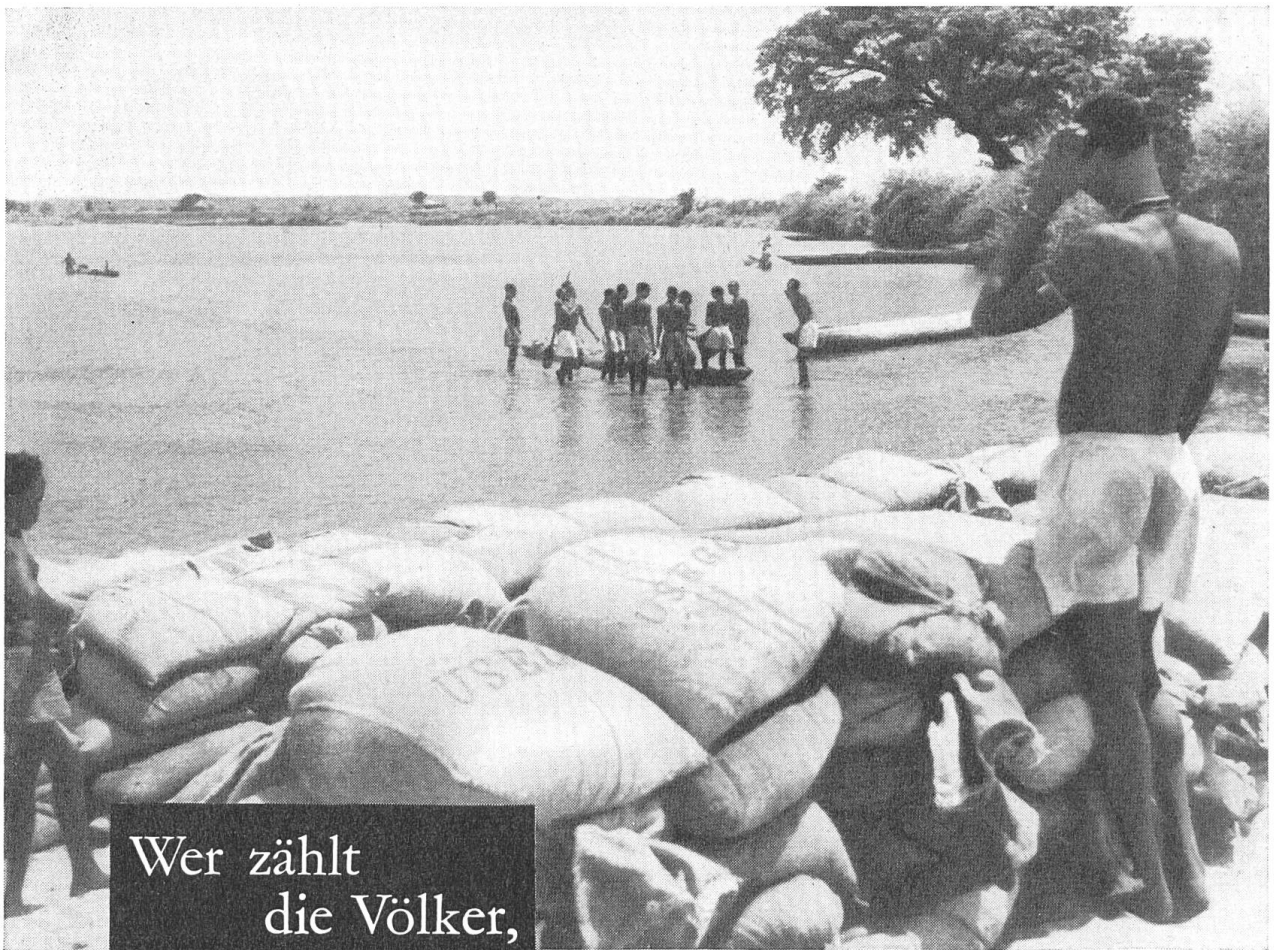
nur durch Wiederverkäufer Fr. 129.— / 149.50



Embru-Werke Rütli (Zch)

embru

«Händ Si na Gluscht, liebs Fröilein Fischli?»  
— «Breziis, nach Ihrem Cariuell-Tischli...!»



Wer zählt  
die Völker,  
nennt die  
Namen...

Es sind so viele Länder, Städte und Firmen, welche die Waren für das Lager des Lebensmittelhändlers liefern, dass dieser selber sie nicht alle kennen, geschweige denn von ihnen direkt beziehen kann.

Das besorgt die USEGO für ihn. Sie ist die Einkaufsorganisation von über 4000 selbstständigen Lebensmittel-Detailgeschäften, für die sie Qualitätsprodukte aus allen Erdteilen importiert. Weil die USEGO in grossen Mengen einkauft, kann sie auf den Weltmärkten zu günstigen Preisen abschliessen und die Waren vorteilhaft an das USEGO-Mitglied weitergeben. Von den günstigen Preisen — und der ausgesuchten Qualität der Waren — profitiert auch die Hausfrau, wenn sie ihre Lebensmittel im USEGO-Geschäft einkauft.

Man weiss ja:

Im *Usego*-Geschäft,  
gut beraten  
gut bedient!